



ВИХРЬ

ПАСПОРТ

Автоматическая станция
водоснабжения



СЕРИЯ АСВ

АСВ-90/40И

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за выбор продукции торговой марки «ВИХРЬ».

При покупке требуйте проверки полной комплектности и исправности устройства путем его пробного кратковременного запуска, а также наличия инструкции по эксплуатации.

Web site: <http://www.vihr.su>

СОДЕРЖАНИЕ:

1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ	5
2. ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ.....	5
3. КОМПЛЕКТАЦИЯ	6
4. ОБЩИЙ ВИД УСТРОЙСТВА.....	7
5. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	7
6. ПОДГОТОВКА УСТРОЙСТВА К РАБОТЕ И ПОРЯДОК РАБОТЫ.....	8
7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	11
8. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ...	11
9. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ.....	13
10. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	14
11. ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	16
12. СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ	17

1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Прежде чем приступить к работам по монтажу или эксплуатации оборудования, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию. Строго соблюдайте приведенные в инструкции указания!

Сохраните инструкцию в качестве справочника по эксплуатации и для гарантийного ремонта оборудования.

Представленная эксплуатационная документация содержит минимально необходимые сведения для применения изделия. Предприятие-изготовитель вправе вносить в конструкцию усовершенствования, не изменяющие правила и условия эксплуатации, без отражения их в эксплуатационной документации.

2. ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Автоматическая станция водоснабжения является оборудованием повышенной опасности. Строго соблюдайте следующие правила техники безопасности. Прочитайте и запомните эти указания до того, как приступите к работе. Используйте изделие только по его прямому назначению, указанному в паспорте.

Вовремя проводите необходимое обслуживание. Любое изменение или модификация инструмента запрещается, так как это может привести к поломке и/или травмам.

Если Вы не имеете навыков в работе с устройством, настоятельно рекомендуется предварительно проконсультироваться у специалиста или опытного пользователя.

Устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.

Внимание!

Не допускается работа при любых неисправностях устройства! Отключите устройство от источника электропитания перед проведением любых регулировок, технического обслуживания, или при хранении.

2.1 Каждый раз перед использованием устройства необходимо произвести его наружный осмотр на предмет отсутствия повреждений, надежности крепления узлов и деталей, целостности шнура питания.

2.2 Оборудование должно быть подключено к сети с напряжением, соответствующим напряжению, указанному в

технических характеристиках. Пониженное напряжение может привести к перегрузке инструмента. Род тока - переменный, однофазный.

2.3 Отключайте оборудование при перерывах в работе, транспортировке и чистке.

2.4 Не допускайте эксплуатации изделия без защитного заземления!

2.5 Установка устройства защитного отключения (УЗО) номинальным током утечки 30 мА - обязательна!

2.6 Насос не содержит смазочных материалов.

2.7 Монтаж изделия и электрической розетки для его подключения электросети должны выполнять квалифицированные специалисты по электромонтажным работам.

Внимание!

Не допускается работа насосной станции «в сухую» (без воды)!

2.8 Не допускайте попадания воздуха во всасывающую магистраль.

2.9 Температура перекачиваемой жидкости должна быть от +1°C до +50°C.

2.10 Колебание напряжения в электрической сети не должно превышать $\pm 10\%$.

2.11 Не ремонтируйте и не разбирайте изделие самостоятельно.

2.12 Запрещается эксплуатация насоса без устройства защитного отключения в цепи электропитания насоса.

2.13 Запрещается обрезать вилку электрокабеля.

3. КОМПЛЕКТАЦИЯ

В стандартный комплект поставки насосной станции входят:

Насосная станция в сборе – 1 шт.

Паспорт – 1 шт.

Упаковка – 1 шт.

4. ОБЩИЙ ВИД УСТРОЙСТВА



Рис.1 Общий вид устройства

- Включение станции происходит кратковременным нажатием кнопки Вкл/Выкл,
- Для сброса настроек станции в течении трех секунд удерживайте кнопку перезагрузки.
- Выбор режима работы осуществляется кнопками вверх вниз, после включения станции.

5. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Серия АСВ / Модель	АСВ-90/40 И
Максимальный напор	40 м
Максимальная подача	90 л/мин
Напряжение в сети	220-230 В
Мощность	500 Вт
Диаметры входного и выходного отверстий	G1" дюйм
Емкость гидроаккумулятора	0,5 л
Материал корпуса насосной части двигателя	пластик
Допустимая концентрация твердых частиц в перекачиваемой воде	150 г/м ³
Максимальная глубина всасывания	7 м
Степень защиты	IP54
Ток питающей сети	однофазный переменный
Частота	50 Гц
Тип электродвигателя	инверторный

Таблица 1 Технические характеристики

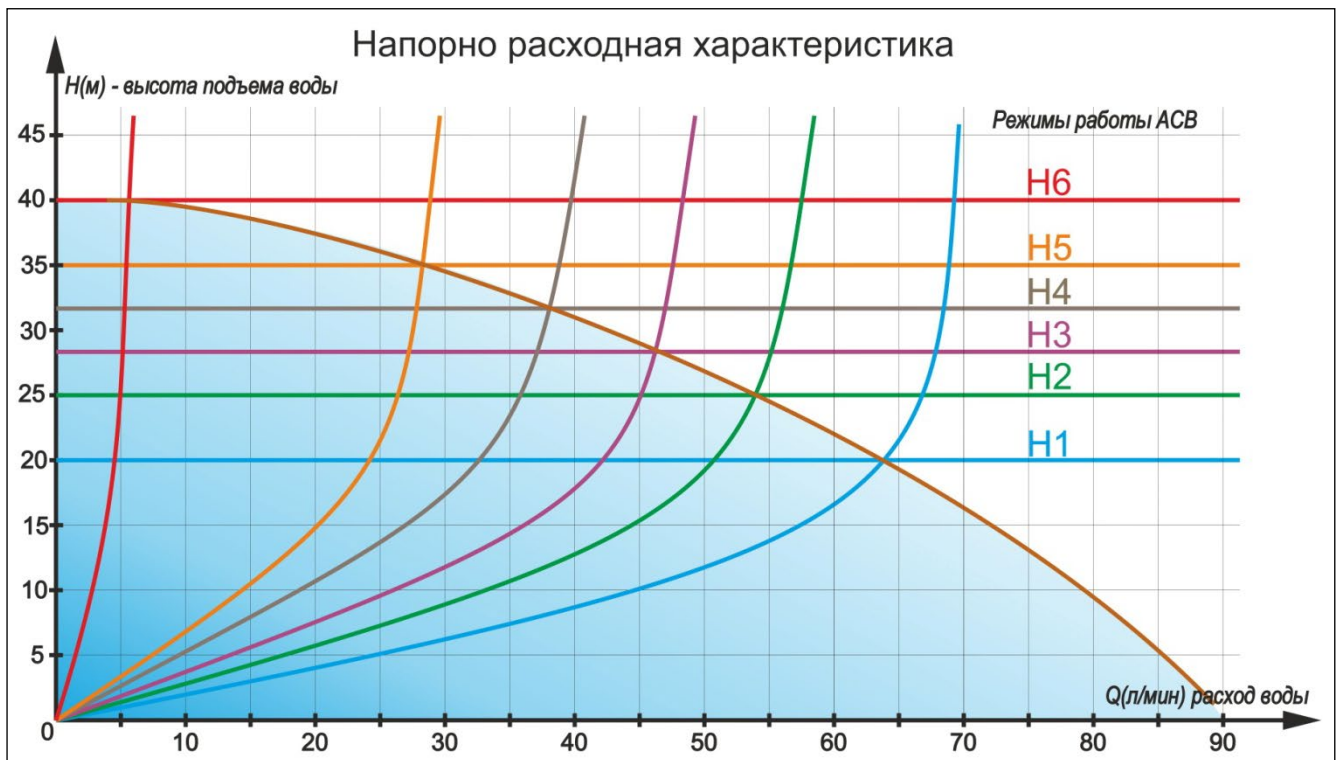


График 1 Напорно-расходная характеристика

6. ПОДГОТОВКА УСТРОЙСТВА К РАБОТЕ И ПОРЯДОК РАБОТЫ

Насосная станция предназначена для бесперебойного водоснабжения в автоматическом режиме, коттеджей, дач, ферм и других потребителей. При этом она автоматически поддерживает необходимое давление в системе водоснабжения, самостоятельно включаясь и отключаясь по мере расходования воды потребителями.

Внимание!

Насосная станция не может использоваться на открытом воздухе при температуре окружающей среды ниже +1°C. Запрещается перекачивание горячей (выше +50°C) воды.

Монтаж

Для монтажа и эксплуатации насоса необходимо выполнить следующие операции:

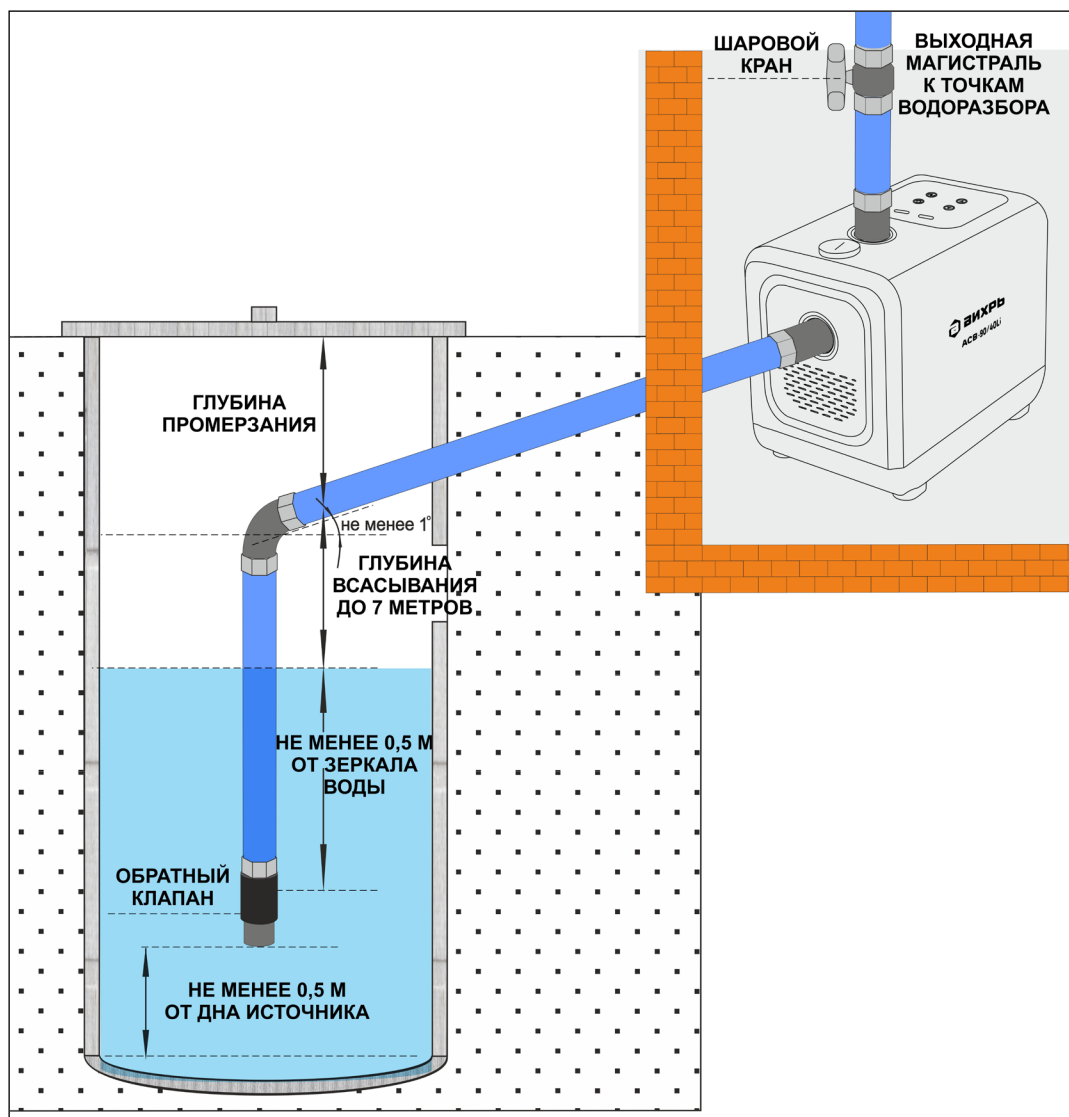


Схема 1 Подключение насосной станции

1. Присоединить всасывающую трубу с обратным клапаном к, находящемуся на торце насоса, входному отверстию.
2. Присоединить кран и напорную магистраль к, находящемуся сверху выходному отверстию.

При монтаже всасывающей магистрали необходимо обеспечить непрерывный угол наклона от насоса к источнику водозабора не менее 1 градуса к горизонту. Обратные углы не допускаются.

Внимание!

Диаметр трубы всасывающей магистрали должен быть не меньше, чем диаметр входного отверстия. В случаях, если высота всасывания более 4 м или протяженность горизонтального участка всасывающей магистрали 20 и более метров, то диаметр трубы должен быть больше диаметра входного отверстия

3. Заполнить насос и всасывающую магистраль водой через

заливное отверстие, отвинтив для этого, а затем завинтив пробку, находящуюся в верхней части насоса у выходного отверстия.

Внимание!

Запрещена эксплуатация насосной станции без воды. В процессе эксплуатации не допускайте попадания воздуха во всасывающую магистраль.

Внимание!

Обратный клапан на входе всасывающей магистрали является обязательным условием работоспособности насосной станции.

4. Проверить наличие в электросети напряжения 220-230 вольт.

5. Подключить станцию к электрической сети.

6. Включить станцию на кнопку включения (рис.1). Далее стрелками «верх» «вниз» выберете режим работы (рис.1). Каждый режим работы соответствует давлению, которое будет поддерживать станция (см. напорно-расходную характеристику), данные на дисплее могут отличаться от табличных в зависимости от условий установки (глубины забора, длины входной магистрали). Далее насос запустится, и начнет работу. Включите насос на 30-60 секунд. После выключения насоса открываем кран для выпуска воздуха и доливаем во всасывающую магистраль воду. В зависимости от длины всасывающей магистрали данный алгоритм нужно будет повторить несколько раз.

После удаления воздуха, станция готова к работе. Насос создаст необходимое давление в системе. В станции установлен датчик потока, который регулирует включение и отключение станции а также предохраняет станцию от работы на «сухую» (без воды).

Внимание!

Электромонтажные работы должен выполнить электрик в строгом соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей» и «Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТЭ и ПТБ).

В случае возможности замерзания воды необходимо слить воду из насоса, чтобы избежать его размораживания. Внизу станции со стороны входного отверстия есть специальная пробка для слива.

Исключается установка станции в помещениях, где она может быть подвержена затоплению.

Внимание!

Вода не должна содержать песка и других механических примесей.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Во время эксплуатации насосная станция не требует никакого обслуживания.

Для исключения аварии рекомендуется время от времени проверять максимальный напор и расход энергии. Уменьшение максимального напора свидетельствует об износе, а повышение расхода энергии - о наличии механического трения в насосе.





Не допускайте работу станции без воды, это ведет к выходу из строя внутренних частей гидравлической части насоса, и к потере гарантии.

В случае обнаружения этих или иных изменений в работе насоса следует обращаться в сервисный центр.

8. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Неисправности	Возможные причины	Методы устранения
1. Станция не работает	<ul style="list-style-type: none"> Отсутствие напряжения 	<ul style="list-style-type: none"> Проверить напряжение в сети
2. Насос работает, но воду не качает	<ul style="list-style-type: none"> Воздух из корпуса насоса не полностью выпущен Попадание воздуха во всасывающую трубу 	<ul style="list-style-type: none"> Вывинтить пробку заливного отверстия. Обеспечить выход воздуха. Вновь залить воду, завинтить пробку и включить насос Проверить герметичность соединений на всасывающей трубе. Проверить, чтобы на всасывающей трубе не было колен или обратных углов
3. Срабатывает термозащита электродвигателя	<ul style="list-style-type: none"> Напряжение питания не соответствует требуемому. Насос работал в слишком горячей среде (под солнцем) 	<ul style="list-style-type: none"> Отключить питание, проверить напряжение в сети, устранить причину перегрева, дождаться охлаждения насоса, при необходимости залить воду и вновь включить насос
4. Станция слишком часто включается и отключается.	<ul style="list-style-type: none"> Открыт обратный клапан вследствие блокировки посторонним предметом 	<ul style="list-style-type: none"> Демонтировать всасывающую трубу и разблокировать клапан, либо заменить
5. Станция не создает требуемого давления	<ul style="list-style-type: none"> Рабочее колесо заблокировано Попадание воздуха во всасывающую магистраль 	<ul style="list-style-type: none"> Отключить питание и обратиться в сервисный центр Проверить герметичность соединений на всасывающей трубе. Проверить, чтобы на всасывающей трубе не было колен или обратных углов
6. Станция работает не отключаясь	<ul style="list-style-type: none"> Глубина забора воды превышает допустимую 	<ul style="list-style-type: none"> Уменьшить глубину забора

Коды ошибок:

Индикация систем защиты	Описание индикации
 НЕТ ВОДЫ	<p>При работе насоса без воды в течении 10 секунд.</p> <p>При плохой подаче воды в течение трех минут работы насоса.</p>
 УТЕЧКА	<p>Утечка воды в трубопроводе.</p>
 ДВИГАТЕЛЬ	<p>Ошибка двигателя: блокировка крыльчатки, перегрузка по току, потеря фазы, высокое/низкое напряжение, высокая температура платы управления.</p>
 t°С ВОДЫ	<p>При температуре воды выше 70 °С.</p> <p>При температуре воды ниже 4 °С.</p>

Также на дисплеях отображаются коды ошибок.

Код ошибки	Описание ошибки
E01	Ошибка платы питания. Обратиться в сервис.
E02	Блокировка двигателя. Насос остановится, сделает 5 попыток перезапуска раз в 3 секунды. Если восстановление не произойдет насос полностью остановиться. Обратиться в сервисный центр.
E04	Датчик давления поврежден. Обратиться в сервисный центр.
E05	Системная ошибка. Перезагрузить насос. Обратиться в сервисный центр.
E06	Потеря фазы. Насос остановится, сделает 5 попыток перезапуска раз в 60 секунд. Если восстановление не произойдет насос полностью остановиться.
E07	Перегрузка по току. Насос остановится, сделает 5 попыток перезапуска раз в 60 секунд. Если восстановление не произойдет насос полностью остановиться.
E09	Нет воды. Через 10 секунд насос остановится.
E10	Недостаточно воды для подачи. Если в течении трех минут насосу не удастся подать воду, он остановиться. Автоматически перезапустится через 5 минут, 2-4ый перезапуск через каждые 2 часа. Далее перезапуск каждые 6 часов.
E11	При протечки воды, насос будет работать в обычном режиме. Только при полностью закрытом кране насос будет часто включаться/выключаться и информируя данным кодом ошибки на дисплее.
E12	Перегрев двигателя. Температура выше 85°С.
E13	Температурный датчик двигателя неисправен.
E14	При понижении напряжения ниже 150В. Насос остановится, при стабилизации напряжения насос снова начнет работать.

E15	При повышении напряжения выше 270В. Насос остановится, при стабилизации напряжения насос снова начнет работать.
E18	При повышении температуры воды выше 70°C, насос отключится. При понижении температуры на 10°C, насос снова начнет работать.
E19	При понижении температуры воды ниже 4°C, насос отключится. При повышении температуры до 7°C, насос снова начнет работать. Если вода не может подняться до 7°C, насос будет работать в течении 10 минут, затем остановиться на 5 секунд для проверки, а затем продолжит работу и будет повторять подобный процесс работы пока температура воды не достигнет 7°C.
E20	Датчик температуры воды неисправен.

9. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

Автоматическую станцию водоснабжения необходимо защитить от механических повреждений во время транспортировки.

При длительном бездействии насосной станции, а также в зимний период хранение необходимо осуществлять в сухом отапливаемом помещении. Предварительно необходимо слить из насоса, гидроаккумулятора и труб остатки воды, промыть чистой водой и высушить.

Насос не требует консервации. Его следует хранить при температуре от +1°C до +35°C, вдали от нагревательных приборов и избегая попадания прямых солнечных лучей.

Насосная станция, отслужившая свой срок и не подлежащая восстановлению, должна утилизироваться согласно нормам, действующим в стране эксплуатации.

В других обстоятельствах:

- не выбрасывайте станцию вместе с бытовым мусором;
- рекомендуется обращаться в специализированные пункты вторичной переработки сырья.

10. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Пожалуйста, ознакомьтесь с настоящим гарантийными обязательствами при покупке изделия и проследите за тем, чтобы гарантийный талон был заполнен надлежащим образом торговой организацией.

Производитель гарантирует работоспособность изделия в течении всего гарантийного срока. Гарантия распространяется на недостатки изделия, вызванные дефектом производства или материалов.

Гарантия действует лишь в случаях, когда эксплуатация и техническое обслуживание осуществлялись в соответствии с указаниями паспорта. Претензии по качеству изделия принимаются только при условии, что недостатки обнаружены и претензии заявлены в течение установленного гарантийного срока со дня продажи.

Гарантийный ремонт производится при наличии и полном совпадении серийных номеров на устройстве и в паспорте

Гарантийный ремонт не производится в следующих случаях:

- при отсутствии гарантийного талона;
- гарантийный талон не оформлен соответствующим образом – не принадлежит представленному изделию, в талоне нет даты продажи или подписи продавца или печати торговой организации;
- по истечении срока гарантии;
- при самостоятельном вскрытии (попытке вскрытия) или ремонте изделия вне гарантийной мастерской (нарушены пломбы, сорваны шлицы винтов, корпус редуктора установлен неверно и т.п.);
- при отсутствии в цепи питания насоса устройства защитного отключения (УЗО);
- если поврежден или обрезан электрокабель;
- если насос работал без воды «в сухую», в следствии чего происходит деформация пластины диффузора и крыльчатки (насосная часть выполненная из пластика);
- если поломка крыльчатки произошла из за образовавшийся ржавчины в ходе длительного хранения непросушенного насоса (только для насосов с чугунной насосной частью)
- если деталь, которая подлежит замене, относится к расходным материалам (крыльчатки, импеллеры, резиновые мембраны, резиновые поршни, щётки, ремни, смазки).

Гарантийные обязательства производителя не распространяются на изделие:

- с повреждениями или неисправностями, возникшими в результате использования с нарушениями требований эксплуатации паспорта изделия, использования не по назначению, а также естественного износа узлов и деталей, вызванного интенсивной эксплуатацией машины;

- при сильном загрязнении инструмента, как внешнем, так и внутреннем, ржавчине (выявляются при диагностике в сервисном центре);

- при перегрузке или заклинивании (одновременный выход из строя ротора и статора или обеих обмоток статора; выявляется при диагностике в сервисном центре);

- при механическом повреждении корпуса, сетевого шнура или вилки;

- при повреждении диффузора, связанное с попаданием воздуха во всасывающую магистраль;

- с неисправностями, возникшими полностью или частично, прямо или косвенно вследствие установки или замены деталей, либо установки дополнительных деталей или изменения конструкции изделия;

Ответственность по настоящей гарантии ограничивается указанными в настоящем документе обязательствами, если иное не определено законом.

ДОРОГОЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Т.М. «ВИХРЬ» выражает Вам огромную признательность за Ваш выбор. Мы делаем все возможное, чтобы наше оборудование удовлетворяло Вашим потребностям, а качество соответствовало лучшим мировым стандартам.

Данная продукция имеет бытовое назначение.

Производитель устанавливает официальный срок службы на автоматическую станцию водоснабжения 5 лет, при условии соблюдения правил эксплуатации.

Гарантийный срок эксплуатации автоматической станции водоснабжения «ВИХРЬ» – 1 год. Моментом начала эксплуатации считается дата, указанная организацией-продавцом в гарантийном талоне.

11. ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Автоматическая станция водоснабжения _____

зав № _____

модель _____

Дата продажи _____

Наименование и адрес торговой организации _____

М.П.

С правилами эксплуатации и условиями гарантии ознакомлен.
Продукция получена в полной комплектации. Претензий к внешнему
виду не имею.

ФИО и подпись покупателя

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН
Описание дефекта, № прибора

М.П.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН
Описание дефекта, № прибора

М.П.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН
Описание дефекта, № прибора

М.П.

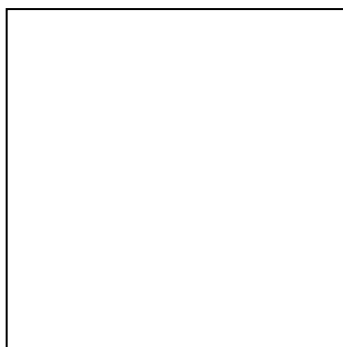
12. СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ

- **Абакан**, Квартал Молодежный 12а к1, тел.: +7 (390) 226-30-10, +7 908 326-30-10
- **Армавир**, ул. Мичурина, д. 6, тел.: +7 (861) 376-38-46, +7 (962) 855-40-18
- **Архангельск**, Окружное шоссе, д.9, тел.: +7 (952) 301-25-26
- **Астрахань**, ул. Рыбинская, д.11, тел.: 8 (8512) 99-47-76
- **Барнаул**, Южный проезд, 14 лит 6, тел: +7 (3852) 25-13-10
- **Белгород**, ул. Константина Заслонова, д. 92к5, тел: +7 (472) 240-29-13
- **Благовещенск**, ул. Промышленная 5А, тел.: +7 (914) 601-07-00; +7 (416) 231-98-68
- **Братск**, ул.Коммунальная, здание 17, строение 2, тел: +7 (914) 939-23-72
- **Брянск**, Московский проспект, 138Бс1, тел: +7 (4832) 59-06-44
- **Великий Новгород**, ул. 3-я Сенная, д.2А, тел: +7 (964) 694-40-34
- **Владивосток**, Днепровская улица, 102Ас2, тел: +7 (904) 624-03-29, +7 (423) 249-26-72
- **Владимир**, ул. Казарменная, 2, тел.: +7 (492) 249-43-32
- **Волгоград**, пр-т Волжский, 4к, тел.: +7 (844) 278-01-68 (доб. 2 – сервис)
- **Вологда**, ул. Саммера, д. 64, тел.: +7 (817) 226-48-63
- **Воронеж**, проспект Труда, д. 48Ф, тел.: +7 (473) 204-53-29
- **Екатеринбург**, ул. Новинская, 12, тел.: +7 (343) 384-57-25, +7 (965) 509-78-08.
- **Иваново**, ул. Наговицыной-Икрянистойой, д.б., тел +7 (493) 277-41-11
- **Ижевск**, улица Пойма, 22литВ, тел.: +7 (3412) 57-60-21
- **Иркутск**, ул.Тракторная, д.28А/2, СКЦ Байкалит, складское помещение №5 тел: +7 (908) 660-41-57 (сервис),
+7 (395) 270-71-62
- **Йошкар-Ола**, пгт. Медведево, ул. Гагарина, 4И, тел. +7 (836) 249-72-32
- **Казань**, ул. Габдуллы Тукая, д. 125., тел.: +7 (843) 206-03-65
- **Калининград**, ул. Ялтинская, д. 129, тел: +7 (401) 276-36-09
- **Калуга**, Дальняя улица, 17А, тел: +7 (965) 709-98-96, +7 (484) 292-23-76
- **Кемерово**, ул. Радищева, д. 2/2 к4 вход Б1, тел: +7 (905) 907-38-69, +7 (384) 265-02-69
- **Киров**, ул. Калинина, д. 38, тел.: +7 (833) 221-42-71, 21-71-41
- **Кострома**, ул. Костромская, д.111, тел: 8 (4942) 46-73-76; 8 (4942) 46-18-59
- **Краснодар**, ул. Грибоедова, д.4, литер "Ю", тел: +7 (989) 198-54-35; +7 (861) 203-46-92
- **Красноярск**, ул. Северное шоссе 7И/2 (желтый склад), тел: 8(391)204-62-88
- **Курган**, ул. Омская, д.171Б, тел: +7 (352) 263-09-25, 63-09-24
- **Курск**, ул. 50 лет Октября 128. Тел.: +7 (471) 236-04-46
- **Липецк**, Ангарская улица, вл26, тел: +7 (474) 252-26-97, +7 (903) 028-97-96
- **Магнитогорск**, ул. Вокзальная 1, строение 3 тел.: +7 (919) 342-82-12
- **Москва**, Каширский проезд, 23с7, тел для заказа пропуска: +7 (495) 118-96-42 (за час до прибытия))
- **Москва**, Павловская улица, 27с3, эт. 1, комн. 5, тел.: +7 (495) 215-25-73
- **Московская область**, деревня Новая Купавна дом 9, тел.: +7 (495) 108-64-86 (доб. 2), +7 (968) 772-81-36
- **Московская область**, г. Долгопрудный, мк-н Павельцево, Новое ш, д. 31, литер "Ч", тел.: +7 (495) 968-85-70
- **Мурманск**, ул. Промышленная, 19, офис 406, тел.: 8 (8152) 65 61 90
- **Набережные Челны**, ул.Магистральная, д.3А, тел.: +7 (855) 220-57-43
- **Нижний Новгород**, проспект Гагарина, 176Г, тел: +7 (831) 429-05-65 (доб. 2)
- **Нижний Тагил**, ул. Индустриальная 37, тел.: +7 (343) 596-37-60
- **Новокузнецк**, ул. Производственная, 19/1, тел.: +7 (960) 931-71-41. +7 (384) 320-49-31
- **Новороссийск**, Краснодарский край., г. Новороссийск, ул. Осоевиахима, д. 212, тел.: +7 (861) 730-94-54
- **Новосибирск**, 1-е Мочищенское шоссе 1/4, тел.: 8 (383) 373-27-96
- **Омск**, ул. Космический проспект, 109 стр.1 дверь 20, 2 этаж, тел: +7 (3812) 38-18-62 (сервисный центр),
+7 (3812) 21-46-38 (отдел продаж)
- **Оренбург**, улица Базовая, 17 А, тел: +7 (353) 248-64-90
- **Орёл**, пер. Силикатный, д.1, тел: +7 (486) 244-58-19
- **Орск**, Орское шоссе, 6, тел: +7 (353) 237-62-89 (ориентир для поиска - Фуд Сервис Орск (51.239211, 58.485791))

- **Пенза**, ул. Бумажников 17, тел.: [+7 \(841\) 222-46-79](tel:+7(841)222-46-79)
- **Пермь**, ул. Сергея Данщина, д. 6а, корпус 1, тел.: [+7 \(342\) 205-85-29](tel:+7(342)205-85-29)
- **Петрозаводск**, район Северная Промзона, ул. Заводская, д. 10 А, тел.: [+7 \(812\) 309-87-08](tel:+7(812)309-87-08), [+7 \(921\) 222-67-80](tel:+7(921)222-67-80)
- **Псков**, ул. Леона Поземского, д.110Е, тел.: [+7 \(811\) 229-62-64](tel:+7(811)229-62-64)
- **Пятигорск**, Черкесское шоссе д.1, тел.: [+7 \(968\) 279-27-91](tel:+7(968)279-27-91), [+7 \(865\) 220-58-50](tel:+7(865)220-58-50) (доб. 2)
- **Ростов на Дону**, ул. Вавилова, д. 62А, тел.: [+7 \(938\) 100-20-83](tel:+7(938)100-20-83)
- **Рязань**, пр-д Яблочкова, д. 8Г, тел.: [+7 \(491\) 246-65-58](tel:+7(491)246-65-58)
- **Самара**, Советский р-н, ул. Заводское шоссе, д. 15А, литер "А", тел.: [+7 \(846\) 206-05-52](tel:+7(846)206-05-52)
- **Санкт-Петербург**, Ириновский проспект дом 14, корпус 3, тел.: [+7\(812\) 309-92-75](tel:+7(812)309-92-75)
- **Саранск**, ул. Пролетарская, д.130А, база Комбината "Сура", тел.: [+7 \(834\) 222-36-37](tel:+7(834)222-36-37)
- **Саратов**, ул. Пензенская, д. 2, тел.: [+7 \(845\) 249-11-79](tel:+7(845)249-11-79)
- **Симферопольский район, село Перово**, улица Хачирашвили, 56, тел.: [+7 \(978\) 091-19-58](tel:+7(978)091-19-58), [+7 \(3652\) 66-97-48](tel:+7(3652)66-97-48)
- **Смоленск**, Краснинское шоссе, дом 376, стр. 2, тел.: [+7 \(481\) 229-46-99](tel:+7(481)229-46-99)
- **Сочи**, ул. Транспортная, д. 28, тел.: [+7 \(862\) 226-57-45](tel:+7(862)226-57-45)
- **Ставропольский край, Михайловск**, улица Ленина, 162А, тел.: [+7 \(865\) 220-65-62](tel:+7(865)220-65-62)
- **Стерлитамак**, ул. Кочетова 43А, тел.: [+7 \(347\) 229-44-10](tel:+7(347)229-44-10)
- **Сургут**, ул. Базовая, д. 5, тел.: [+7 \(346\) 275-82-31](tel:+7(346)275-82-31) (доб. 1 - офис, доб. 2 – сервис)
- **Тамбов**, ул. Волжская, д. 69, с7, тел.: [8 \(4752\) 50-37-96](tel:+7(4752)50-37-96), [+7 \(964\) 130-85-73](tel:+7(964)130-85-73)
- **Тверь**, ул. Коняевская, д.12, стр.1, тел.: [+7 \(482\) 263-31-71](tel:+7(482)263-31-71), [+7 \(920\) 185-48-77](tel:+7(920)185-48-77)
- **Тольятти**, ул. Коммунальная, д. 23, стр. 1, тел.: [+7 \(848\) 265-12-05](tel:+7(848)265-12-05), [+7 \(964\) 973-04-29](tel:+7(964)973-04-29)
- **Томск**, пр-т Фрунзе 119/5 ст1, тел.: [+7 \(952\) 801-05-17](tel:+7(952)801-05-17)
- **Тула**, Ханинский проезд, д. 25/3, тел.: [+7 \(487\) 274-02-53](tel:+7(487)274-02-53)
- **Тюмень**, Старый Тобольский тракт, 5-й километр, 1Ас3, тел.: [+7 \(345\) 266-28-91](tel:+7(345)266-28-91)
- **Улан-Удэ**, ул. 502 км, д. 160в, тел.: [+7 \(301\) 220-42-87](tel:+7(301)220-42-87)
- **Ульяновск**, Московское шоссе, 14, тел.: [+7 \(842\) 227-06-30](tel:+7(842)227-06-30), [27-06-31](tel:+7(27)06-31)
- **Уфа**, ул. Ульяновых, д. 65, корпус 7, литер "2Б", тел.: [+7 \(347\) 214-53-59](tel:+7(347)214-53-59)
- **Хабаровск**, ул. Суворова, 80Н, тел.: [+7 \(421\) 293-44-68](tel:+7(421)293-44-68)
- **Чебоксары**, Вурнарское шоссе, 11, тел.: [+7 \(8352\) 35-53-83](tel:+7(8352)35-53-83), [+7 \(962\) 321-41-75](tel:+7(962)321-41-75)
- **Челябинск**, ул. Морская, д. 6/3, тел.: [+7 \(351\) 222-43-15](tel:+7(351)222-43-15), [222-43-16](tel:+7(222)43-16)
- **Череповец**, ул. Гоголя, д 60, тел.: [+7 \(911\) 517-87-92](tel:+7(911)517-87-92), [+7 \(820\) 249-05-34](tel:+7(820)249-05-34)
- **Чита**, ул. Евгения Гаюсана, д. 48, стр. 5, тел.: [+7 \(302\) 228-44-79](tel:+7(302)228-44-79)
- **Шахты**, Ростовская область, пер. Газетный, д. 4Г, тел.: [+7 \(863\) 303-56-10](tel:+7(863)303-56-10), [+7 \(909\) 406-63-11](tel:+7(909)406-63-11)
- **Южно-Сахалинск**, пр-т Мира, 2 "Б"/5, корпус 8, тел.: [+7 \(424\) 249-07-85](tel:+7(424)249-07-85).
- **Ярославль**, ул. Журавлева, 3Г, тел.: [+7 \(485\) 266-32-20](tel:+7(485)266-32-20)
- **Казахстан, г. Актобе**, жилой массив Коктем (бывш. Заречный - 1), д. 311, тел.: [8\(7132\)72-46-40](tel:+7(7132)72-46-40)
- **Казахстан, г. Алматы**, Илийский тракт, 29, тел.: [+7 \(727\) 225-47-45](tel:+7(727)225-47-45), [225-47-46](tel:+7(225)47-46)
- **Казахстан, г. Атырау**, пр-т Азаттык, 118Б, тел.: [+7 \(7122\) 30-85-06](tel:+7(7122)30-85-06), [+7 \(700\) 244-50-96](tel:+7(700)244-50-96)
- **Казахстан, г. Караганда**, ул. Складская 2А/1, тел.: [+7 \(707\) 469-80-56](tel:+7(707)469-80-56)
- **Казахстан, г. Костанай**, ул. Каирбекова, 318/2, цокольный этаж, тел.: 87774451977;
- **Казахстан, г. Нур-Султан (Астана)**, ул. Циолковского, д. 4, склад 8а, тел.: [+7 \(771\) 754-02-45](tel:+7(771)754-02-45)
- **Казахстан, г. Павлодар**, ул. Центральная промзона стр. 2021, склад № 8, тел.: [8 \(771\) 191 31 92](tel:+7(771)191-31-92).
- **Казахстан, г. Тараз**, ул. Санырак батыра, 47м, тел.: [+7 777 932 86 18](tel:+7(777)932-86-18)
- **Казахстан, г. Усть-Каменогорск**, Самарское шоссе 9/5, тел.: 87084403219
- **Казахстан, г. Шымкент**, ул. Сарбаздар 18. тел.: [+7 \(776\) 808-50-05](tel:+7(776)808-50-05)
- **Республика Беларусь, г. Витебск**, проспект Фрунзе, д 81/24, помещение 2, тел.: [+ 375 25 502 19 10](tel:+375255021910)
- **Республика Беларусь, г. Гомель**, ул. Текстильная, д. 9, тел.: [8 \(029\) 327 29 44](tel:+7(029)327-29-44), [+375 44 510-60-00](tel:+37544510-60-00), [+375 33 377-29-44](tel:+37533377-29-44), [+375 23 229-39-18](tel:+37523229-39-18), [+375 29 327-29-44](tel:+37529327-29-44)
- **Республика Беларусь, г. Гродно**, Промысловый пр., д. 12, тел.: [+375 29 785-78-53](tel:+37529785-78-53)
- **Республика Беларусь, г. Минск**, ул. Притыцкого, д. 62/1, цокольный этаж, тел.: [+375 29 7-629-629](tel:+375297-629-629)
- **Республика Беларусь, г. Минск**, Партизанский проспект, д. 2, тел.: [+375 \(29\) 397-02-87](tel:+375(29)397-02-87) (администратор)
- **Республика Беларусь, Минская область**, д. Тарасово, ул. Ратомская, д. 1Б, помещение 3, тел.: [+375 29 806-52-78](tel:+37529806-52-78), [+375 29 132-82-26](tel:+37529132-82-26)

- **Армения, г. Ереван**, улица Пушкина 51/18, тел.: +37491226998; +37441999226

"Актуальная информация по адресам сервисных центров и приобретению оригинальных запчастей также доступна на официальном сайте vhr.su в разделе Сервис и на сайте utake.ru."



**Изготовитель (импортер):
"ФОКС ТехнотулсГмбХ"
Кляйн-Етцельсдорф 16,
3730 Кляйн-Етцельсдорф (Решиц),
Австрия**

**Сделано в КНР
Ред.1**

